

V Bruseli 7. novembra 2025
(OR. en)

14936/25

SPORT 44
DOPAGE 8
SAN 708
JAI 1622
DATAPROTECT 286

POZNÁMKA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet:	Návrh uznesenia zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o preskúmaní zastúpenia členských štátov EÚ v Nadačnej rade Svetovej antidopingovej agentúry (WADA) a koordinácie pozícií členských štátov pred zasadnutiami agentúry WADA - <i>schválenie</i>

Pracovná skupina pre šport skúmala navrhované uznesenie na viacerých zasadnutiach. So znením v prílohe súhlasia všetky delegácie.

Výbor stálych predstaviteľov sa vyzýva, aby potvrdil dohodu o pripojenom znení a predložil ho Rade (EYCS) na schválenie na jej zasadnutí 28. novembra 2025 a následné uverejnenie v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Návrh uznesenia zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o preskúmaní zastúpenia členských štátov EÚ v Nadačnej rade Svetovej antidopingovej agentúry (WADA) a koordinácie pozícií členských štátov pred zasadnutiami agentúry WADA

ZÁSTUPCOVIA VLÁD ČLENSKÝCH ŠTÁTOV ZASADAJÚCI V RADE,

PRIPOMÍNAJÚC:

1. Od roku 2000 sa v niekoľkých záveroch a uzneseniach Rady, ktoré sa uvádzajú v prílohe III, zdôraznil význam boja proti dopingu a vymedzila úloha Európskej únie a jej členských štátov v rámci Svetovej antidopingovej agentúry (WADA).

KONŠTATUJÚC, ŽE:

2. Vyhodnotenie uznesenia z roku 2023 viedlo k záveru, že je potrebná aktualizácia, aby sa objasnil proces súvisiaci s rokovacími pozíciami, ako aj mechanizmy podávania správ o záležitostiach, ktoré patria do právomoci EÚ, a tiež revízia rozdelenia kresiel pre zástupcov EÚ v Nadačnej rade WADA.
3. Je dôležité, aby zástupcovia vlád členských štátov zasadajúci v Rade naďalej podľa potreby vyhodnocovali skúsenosti získané pri uplatňovaní uznesenia z roku 2023 na pravidelnej báze.

BERÚ DO ÚVAHY, ŽE:

4. Európska únia a jej členské štáty by mali mať možnosť vykonávať svoje právomoci a zohrávať úlohu, a to okrem iného počas vypracúvania pravidiel, noriem a usmernení Svetovou antidopingovou agentúrou, rokovaní o nich a ich prijímaní.
5. Pre zástupcov členských štátov EÚ sú vyhradené tri kreslá v Nadačnej rade WADA.
6. Európsky výbor pre Svetovú antidopingovú agentúru ad hoc (ďalej len „výbor CAHAMA“) je príslušným fórom na koordináciu celoeurópskych pozícií, zatiaľ čo pracovná skupina pre šport (WPS) je fórum, ktoré umožňuje v relevantných prípadoch pripravovať pozície EÚ, ako aj koordinovať záležitosti spoločného záujmu týkajúce sa EÚ.
7. Musia sa prijať praktické opatrenia, pokiaľ ide o účasť zástupcov členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA a koordináciu pozícií EÚ a jej členských štátov pred zasadnutiami výboru CAHAMA a agentúry WADA. V týchto praktických opatreniach by sa mala zohľadňovať povinnosť lojálnej spolupráce, komplementárnosť a synergia s výborom CAHAMA, a ich cieľom by mala byť jednota v zastupovaní EÚ navonok a zároveň predchádzanie duplicitnej práce vo výbore CAHAMA. V opatreniach by sa však mali zohľadniť aj čas a zdroje na koordináciu pozícií, ktoré sú často obmedzené.
8. Je mimoriadne potrebné, aby sa zastupovanie členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA, ktoré sa opiera o politický mandát a náležité odborné znalosti, vyznačovalo kontinuitou a angažovanosťou.

SA PRETO ZHODLI NA TOM, ŽE:

Zastupovanie

9. V Nadačnej rade WADA sú členské štáty EÚ zastúpené na úrovni ministrov, pričom sa miesta rozdeľia takto:
 - a) jedno miesto sa prideli osobe zodpovednej za šport na ministerskej úrovni¹ (napr. minister alebo štátny tajomník) z jedného z členských štátov, ktoré sú v čase vymenovania súčasťou úradujúcej alebo budúcej trojice predsedníctiev;
 - b) členské štáty zasadaajúce v Rade, ktoré nie sú súčasťou úradujúcej alebo budúcej trojice predsedníctiev, pridelia dve miesta spoločne dvom osobám zodpovedným za šport na ministerskej úrovni (napr. ministrom alebo štátnemu tajomníkovi; ďalej len „určení zástupcovia na ministerskej úrovni“);
 - c) členský štát nesmie obsadiť viac ako jedno kreslo pridelené Európskej únii v Nadačnej rade WADA.
10. Mechanizmus zastúpenia členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA opísaný v prílohe I nadobudne účinnosť 1. júla 2026, a to bez toho, aby boli dotknuté mandáty schválené pred týmto dátumom.
11. Po prijatí dokumentov na zasadnutia Nadačnej rady WADA by mal členský štát zastupujúci úradujúcu alebo budúcu trojicu predsedníctiev v Nadačnej rade postúpiť dokumenty Generálnemu sekretariátu Rady v rámci prípravy na zasadnutie pracovnej skupiny pre šport (WPS), ako aj Komisii.

¹ Na základe ustanovení článku 16 ods. 2 ZEÚ, ako sa vykladá v Komentári k rokovaciemu poriadku Rady (Rada Európskej únie: Generálny sekretariát Rady, *Komentár k rokovaciemu poriadku Rady*, Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie, 2022, <https://data.europa.eu/doi/10.2860/682589>)

12. V koordinácii s predsedníctvom by mal členský štát zastupujúci úradujúcu alebo budúcu trojicu predsedníctiev v Nadačnej rade WADA predložiť pracovnej skupine pre šport diskusné body týkajúce sa právomocí EÚ.

Pozície EÚ

13. Pred zasadnutiami výboru CAHAMA budú predsedníctvo a Komisia v relevantných prípadoch spolupracovať na príprave návrhu pozície EÚ. Predsedníctvo a Komisia sa zúčastnia na zasadnutiach výboru CAHAMA. Komisia a predsedníctvo vzájomne koordinujú spôsoby určenia, kto z nich vystúpi na zasadnutí výboru CAHAMA, a to v rozsahu, v akom to povoľuje mandát výboru CAHAMA.
14. Pozíciu EÚ možno stanoviť len v záležitostiach, ktoré patria do právomoci Únie. V prílohe II sú uvedené ďalšie pokyny týkajúce sa postupu rokovania o pozícii EÚ.

Koordinované pozície

15. Bez toho, aby došlo k duplicite práce s výborom CAHAMA, delegáti členských štátov zasadajúci v pracovnej skupine pre šport môžu tiež koordinovať spoločnú pozíciu vo veciach, ktoré patria do právomoci členských štátov, za predpokladu, že takáto koordinovaná pozícia má jasnú pridanú hodnotu.
16. Každá pozícia skordinovaná medzi členskými štátmi musí byť v súlade so všetkými dohodnutými pozíciami EÚ a na zasadnutiach výboru CAHAMA ju predkladá členský štát, ktorý v tom čase predsedá Rade EÚ. Členské štáty EÚ by sa mali usilovať zahrnúť túto spoločnú pozíciu do mandátu európskeho kontinentu, ktorý pripravuje výbor CAHAMA.

Všeobecné ustanovenia

17. Zástupcovia členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA diskutujú a hlasujú v súlade s mandátom európskeho kontinentu, ktorý schválil výbor CAHAMA, za predpokladu, že takáto pozícia je v súlade s *acquis* EÚ.
18. Zástupca úradujúcej alebo budúcej trojice predsedníctiev, ktorej zástupca je členom Nadačnej rady WADA, predloží pracovnej skupine pre šport písomnú správu na jej prvom zasadnutí po zasadnutí Nadačnej rady WADA. V správe by sa mali zdôrazniť aspekty relevantné pre *acquis* EÚ vrátane súladu so všeobecným nariadením o ochrane údajov a inými relevantnými právnymi predpismi EÚ. Správa môže obsahovať prijaté rozhodnutia, hlavné body diskusie, nevyriešené otázky a možné následné opatrenia v oblastiach právomocí EÚ. Výsledok zasadnutia Nadačnej rady WADA by mal jeden zo zástupcov členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA tiež prezentovať na zasadnutí Rady EÚ pre vzdelávanie, mládež, kultúru a šport (EYCS).
19. Zástupcovia vlád členských štátov zasadajúci v Rade do 31. decembra 2029 preskúmajú skúsenosti získané z uplatňovania tohto uznesenia a, v prípade, že to budú považovať za potrebné, zvážia, či treba spraviť úpravy mechanizmu, ktorý sa ním zavádza.
20. Týmto uznesením, vrátane priloženého mechanizmu zastúpenia členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA a praktických opatrení týkajúcich sa príprav na zasadnutia agentúry WADA vo veciach, ktoré patria do právomoci Únie, schváleným Radou 28. novembra 2025, sa nahrádza uznesenie zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade 2023/C 185/07 o zastúpení členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA a o koordinácii pozície EÚ a jej členských štátov pred zasadnutiami agentúry WADA.

Mechanizmus zastúpenia členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA

Členské štáty EÚ súhlasia s týmto systémom zastúpenia:

1. Zástupcovia členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA musia byť štátnymi príslušníkmi rôznych členských štátov EÚ.

**ZÁSTUPCA Z ČLENSKÉHO ŠTÁTU, KTORÝ JE SÚČASŤOU ÚRADUJÚCEJ ALEBO
BUDÚCEJ TROJICE PREDSEDNÍCTIEV:**

2. Členské štáty, ktoré sú súčasťou úradujúcej a budúcej trojice predsedníctiev, si po internej konzultácii vyberú jednu osobu, ako sa uvádza v prílohe IV, aby zastupovala úradujúcu a budúcu trojicu predsedníctiev v Nadačnej rade WADA. Táto osoba musí byť zodpovedná za šport na ministerskej úrovni a musí byť oprávnená zasadať v Nadačnej rade v súlade so stanovami agentúry WADA. Meno vybraného zástupcu sa oznámi Generálnemu sekretariátu Rady EÚ (GSR).
3. Ak zástupca ukončí svoju funkciu na ministerskej úrovni, zostane v Nadačnej rade WADA až do ukončenia nového postupu vymenovania. Úradujúca a budúca trojica predsedníctiev, ako sa uvádza v prílohe IV, vymenuje náhradníka, ktorý je oprávnený zastupovať členský štát EÚ v Nadačnej rade WADA a ktorý je zodpovedný za šport na ministerskej úrovni počas zostávajúceho obdobia v rámci počiatočného trojročného funkčného obdobia v Nadačnej rade.

4. Zástupca, ktorý ukončí svoju funkciu na ministerskej úrovni alebo už nie je oprávnený zastupovať členské štáty EÚ v Nadačnej rade agentúry WADA, prestáva byť členom Nadačnej rady a jeho odstúpenie nastane automaticky po ukončení nového postupu vymenovania.
5. Funkčné obdobie uvedeného zástupcu trvá 3 roky.

VYMEŇOVANÍ ZÁSTUPCOVIA NA ÚROVNI MINISTROV, KTORÝCH SPOLOČNE MENUJÚ ČLENSKÉ ŠTÁTY ZASADAJÚCE V RADE:

6. Členské štáty predložia návrhy na vymenovanie zástupcov najneskôr jeden mesiac pred zasadnutím Rady EÚ, na ktorom sa uskutoční vymenovanie. Návrhy nezahŕňajú ministrov z členských štátov, ktoré sú súčasťou úradujúcej alebo budúcej trojice predsedníctiev.
7. Pri výbere nových kandidátov na pozície vymenovaných zástupcov by sa mala venovať osobitná pozornosť ich odhodlaniu pokročiť v boji proti dopingu, ich ochote aktívne sa zapájať do práce agentúry WADA, ako aj ich odhodlaniu presadzovať hodnoty Európskej únie a zabezpečiť dodržiavanie práva EÚ v súlade s povinnosťou lojálnej spolupráce s výborom CAHAMA.
8. V prípade, že na pozície vymenovaných zástupcov kandidujú viac ako dve osoby, predsedníctvo sa snaží nájsť konsenzus členských štátov prostredníctvom orientačného hlasovania v rámci pracovnej skupiny pre šport s cieľom určiť vymenovaných zástupcov. Postup hlasovania navrhne predsedníctvo a členské štáty ho schvália konsenzom. Každý, kto kandiduje na pozíciu vymenovaného zástupcu, musí byť oprávnený zasadať v Nadačnej rade v súlade so stanovami agentúry WADA.

9. Funkčné obdobie vymenovaného zástupcu je tri roky, pokiaľ neukončí svoju funkciu na ministerskej úrovni vo svojom členskom štáte alebo ak počas svojho funkčného obdobia neprestane spĺňať podmienky oprávnenosti zastupovať členské štáty EÚ v Nadačnej rade agentúry WADA platné v čase jeho vymenovania. V takomto prípade sa začne nový postup vymenovania na nové obdobie troch rokov. Aktuálny vymenovaný zástupca ostáva vo funkcii až do ukončenia nového postupu vymenovania. Funkčné obdobie je v súlade so stanovami agentúry WADA a v každom prípade je obmedzené najviac na tri po sebe nasledujúce funkčné obdobia.

PRECHODNÉ USTANOVENIA:

10. Súčasné ustanovenia o zastupovaní členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA stanovené v uznesení z roku 2023 platia do 30. júna 2026.
11. Ak súčasný zástupca z úradujúcej trojice predsedníctiev (PL, DK, CY) v Nadačnej rade WADA ukončí svoju funkciu ministra pred 30. júnom 2026, na vymenovanie jeho nástupcu na zvyšný čas funkčného obdobia do 30. júna 2026 sa budú uplatňovať pravidlá uznesenia z roku 2023.
12. Ak súčasný zástupca z budúcej trojice predsedníctiev (IE, LT, EL) v Nadačnej rade WADA ukončí svoju funkciu ministra pred 30. júnom 2026, pravidlá zastupovania členských štátov EÚ v Nadačnej rade WADA stanovené v tomto uznesení sa budú uplatňovať na vymenovanie jeho nástupcu na ministerskej úrovni zo skupiny členských štátov, ktoré sú súčasťou úradujúceho a budúceho predsedníctva, v období od 1. júla 2026 do 31. decembra 2027, ako sa uvádza v prílohe IV.

SCHVAĽOVACÍ POSTUP ČLENSKÝCH ŠTÁTOV ZASADAJÚCICH V RADE:

13. Vymenovaných zástupcov na ministerskej úrovni a členský štát, ktorý zvolila úradujúca alebo budúca trojica predsedníctiev na účel vymenovania zástupcu do Nadačnej rady WADA, schvaľujú členské štáty zasadajúce v Rade.
14. Mená všetkých členov Nadačnej rady WADA, ktorí sú zástupcami členských štátov EÚ, sa prostredníctvom GSR oznámia agentúre WADA v súlade s ustanoveniami nariadenia (EÚ) 2018/1725 z 23. októbra 2018².

² Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1725 z 23. októbra 2018 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov inštitúciami, orgánmi, úradmi a agentúrami Únie a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 45/2001 a rozhodnutie č. 1247/2002/ES.

Praktické opatrenia týkajúce sa príprav na zasadnutia agentúry WADA vo veciach, ktoré patria do právomoci Únie

Bez toho, aby boli dotknuté ustanovenia rokovacieho poriadku Rady a Zmluvy o fungovaní Európskej únie (ZFEÚ) týkajúce sa rozhodovacieho procesu EÚ, Rada týmto súhlasí s nasledujúcimi praktickými opatreniami, ktorých účelom je zabezpečiť predvídateľnosť a transparentnosť v procese príprav na zasadnutia týkajúce sa koordinácie európskeho kontinentu v Rade Európy (CAHAMA) a zasadnutia agentúry WADA:

1. Pred každým zasadnutím Nadačnej rady WADA a s prihliadnutím na dostupnosť dokumentov na zasadnutia agentúry WADA, Komisia a predsedníctvo v tesnej súčinnosti s členskými štátmi koordinujú svoju činnosť, v relevantných prípadoch s cieľom stanoviť pozíciu EÚ k bodom programu Nadačnej rady WADA.
2. Tento návrh pozície EÚ preskúma pracovná skupina pre šport a predloží ho COREPER-u a Rade na schválenie v súlade s platným právnym rámcom a zaužívanou praxou.
3. V naliehavých prípadoch, napr. ak je obmedzený čas, počas ktorého je potrebné stanoviť pozíciu EÚ, a zasadnutie pracovnej skupiny pre šport nie je naplánované, môže predsedníctvo zvolať neformálne zasadnutie tejto skupiny a dosiahnuť dohodu o pozícii EÚ v písomnej forme. V takýchto prípadoch predsedníctvo zašle príslušným stranám konečnú dohodnutú pozíciu EÚ pred zasadnutiami výboru CAHAMA a agentúry WADA.

4. V prípade, ak sa výbor CAHAMA vyzve, aby prijal akt s právnymi účinkami, Komisia sa vyzve, aby v náležitom čase v súlade s článkom 218 ods. 9 ZFEÚ predložila návrh rozhodnutia Rady týkajúceho sa tohto aktu.
 5. Na zasadnutiach výboru CAHAMA pozíciu EÚ prezentuje Komisia alebo v relevantných prípadoch zástupca predsedníctva v rozsahu, v akom to povoľuje mandát výboru CAHAMA.
 6. Vždy, keď je to potrebné, predsedníctvo môže zvolať operatívne koordinačné zasadnutia EÚ medzi členskými štátmi a Komisiou, ktorým zároveň predsedá.
 7. Týmito praktickými opatreniami a uznesením Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o zastúpení členských štátov EÚ v Nadačnej rade Svetovej antidopingovej agentúry a o koordinácii pozície členských štátov pred zasadnutiami Nadačnej rady agentúry WADA schválenými Radou sa nahrádza uznesenie zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade 2023/C 185/07 o zastúpení členských štátov EÚ v Nadačnej rade agentúry WADA a o koordinácii pozície EÚ a jej členských štátov pred zasadnutiami agentúry WADA.
-

Politický kontext práce Rady v oblasti boja proti doping:

1. Závery Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade zo 4. decembra 2000 o boji proti doping, Ú. v. ES C 356, 12.12.2000, s.1.
2. Závery Rady a zástupcov vlád členských štátov, ktorí sa zišli na zasadnutí Rady, z 18. novembra 2010 o úlohe EÚ v medzinárodnom boji proti doping, Ú. v. EÚ C 324, 1.12.2010, s. 18.
3. Uznesenie Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade z 20. decembra 2011 o zastúpení členských štátov EÚ v zakladajúcej rade agentúry WADA a o koordinácii pozície EÚ a jej členských štátov pred zasadnutiami agentúry WADA, Ú. v. EÚ C 372, 20.12.2011, s. 7.
4. Závery Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade z 15. decembra 2015 o preskúmaní uznesenia z roku 2011 o zastúpení členských štátov EÚ v Nadačnej rade Svetovej antidopingovej agentúry (WADA) a o koordinácii pozície EÚ a jej členských štátov pred zasadnutiami WADA, v ktorých sa ustanovuje, že do 31. decembra 2018 sa ešte raz mali prehodnotiť skúsenosti získané z ďalšieho uplatňovania tohto uznesenia, Ú. v. EÚ C 417, 15.12.2015, s. 45.

5. Uznesenie zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o zastúpení členských štátov EÚ v Nadačnej rade Svetovej antidopingovej agentúry (WADA) a o koordinácii pozícií členských štátov pred zasadnutiami agentúry WADA z roku 2019, Ú. v. EÚ C 192, 7.6.2019, s. 1.
 6. Uznesenie zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o preskúmaní zastúpenia členských štátov EÚ v Nadačnej rade Svetovej antidopingovej agentúry (WADA) a koordinácie pozícií členských štátov pred zasadnutiami agentúry WADA z roku 2023, Ú. v. EÚ C 185, 26.5.2023, s. 29.
-

PRÍLOHA IV K PRÍLOHE

Táto orientačná tabuľka sa poskytuje na informačné účely a môže sa upraviť podľa prípadných budúcich zmien poradia predsedníctiev Rady EÚ. V tabuľke sa uvádza šesť členských štátov, z ktorých sa skladá úradujúca a budúca trojica predsedníctiev v danom časovom rámci.

Jedno miesto pridelené na zastupovanie úradujúcej a budúcej trojice predsedníctiev v Nadačnej rade WADA sa môže vybrať zo skupiny členských štátov v príslušnom časovom období. To platí tak pri výbere kandidáta na nové trojročné funkčné obdobie, ako aj pri výbere náhradného zástupcu úradujúcej a budúcej trojice predsedníctiev na zostávajúce obdobie v rámci prvého trojročného funkčného obdobia v Nadačnej rade WADA, v prípade, že pôvodná osoba už nezodpovedá za šport na ministerskej úrovni.

1. júl 2026 – 31. december 2027

Írsko

Litva

Grécko

Taliansko

Lotyšsko

Luxembursko

1. január 2028 – 30. jún 2029

Taliansko

Lotyšsko

Luxembursko

Holandsko

Slovensko

Malta

1. júla 2029 – 31. decembra 2030

Holandsko

Slovensko

Malta

Estónsko

Bulharsko

Rakúsko

1. januára 2031 – 30. júna 2032

Estónsko

Bulharsko

Rakúsko

Rumunsko

Fínsko

Chorvátsko

1. júla 2032 – 31. decembra 2033

Rumunsko

Fínsko

Chorvátsko

Nemecko

Portugalsko

Slovinsko

1. januára 2034 – 30. júna 2035

Nemecko

Portugalsko

Slovinsko

Francúzsko

Česká republika

Švédsko

1. júla 2035 – 31. decembra 2036

Francúzsko

Česká republika

Švédsko

Španielsko

Belgicko

Maďarsko
